

Zeitschrift: Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : officielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

Band: - (1936)

Heft: 6

Artikel: Gesundheit ist ein kostbares Gut = "La santé est le plus précieux des biens"

Autor: [s.n.]

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-779388>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. Voir Informations légales.

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

Download PDF: 30.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Suisse

Revue mensuelle de l'Office National Suisse du Tourisme, à Zurich

Numéro spécial: Guérison en Suisse

Gesundheit ist ein kostbares Gut

Gibt es ein Glück, das dem Wohlfühl des Genesenen gleichkommt? Krankheit hat auf ihm gelastet, sein Mut war gelähmt, seine Kraft war erschöpft, seine Hoffnung begraben. Und nun durchströmt, erst sacht und zaghaft, bald mächtig, ruhig und befreidend, neues Leben Leib und Seele.

Der Körper ist ein fein gebauter, komplizierter Organismus. Die Bedingungen, unter denen er sich entfalten und erhalten muss, sind nicht «natürlich».

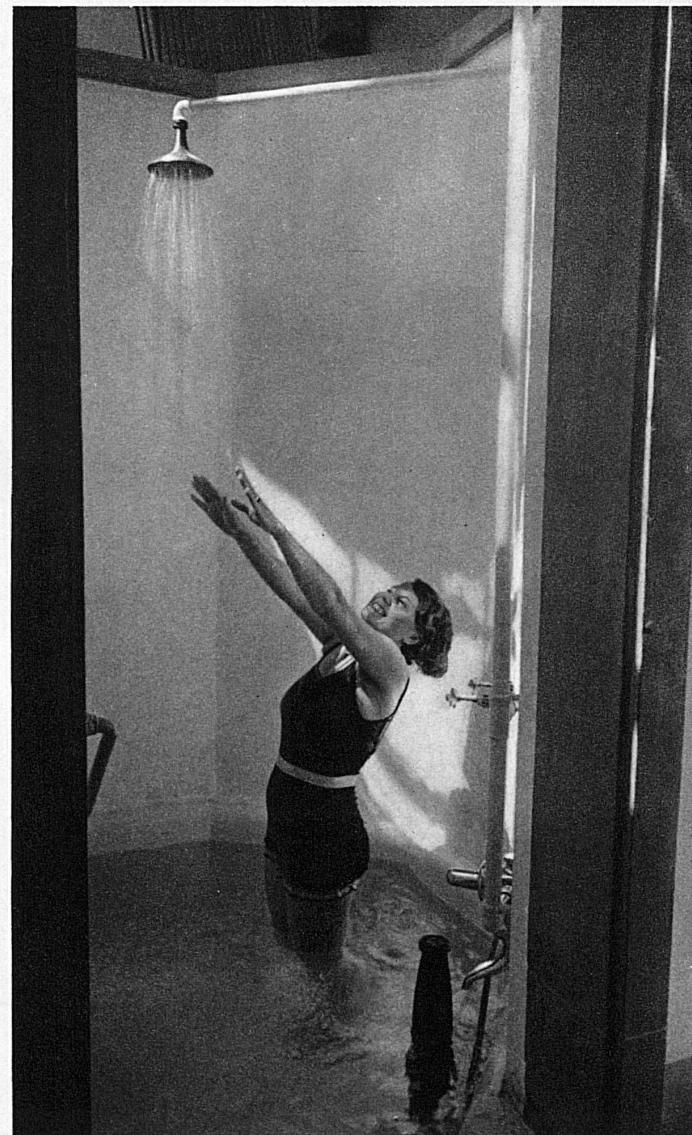
Doch unerschöpflich ist zu allen Zeiten und auch heute noch die Heilkraft der Natur. Mit sicherm Gefühl für das Notwendige, hat sich der Mensch ihr wieder zugewendet, den wahren Gesundbrunnen des Lebens, unsren heilkräftigen Quellen und der Höhenonne der Berge.

„La santé est le plus précieux des biens“

Est-il un bonheur égal à celui que le malade éprouve en voyant la santé lui revenir? Ecrasé par la maladie, sans force et déprimé, il sent peu à peu renaître la joie de vivre.

Le corps humain est une machine délicate. Le rythme de l'existence moderne consomme la vie trop rapidement pour permettre aux réactions naturelles d'assurer la bonne marche de l'organisme. On n'appréciera jamais assez la santé.

Mais la nature reste toujours la Grande Guérisseuse. Le sport crée les générations vigoureuses et conserve aux hommes la santé. Les sources curatives et les stations d'altitude la leur rendent lorsqu'elle leur fait défaut.



Phot.: Brandt, Photola